Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/2138

22.10.2025

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/2138

z dne 21. oktobra 2025

o spremembi Izvedbene uredbe (EU) 2021/1378 glede priznanja nekaterih izvajalcev nadzora v skladu s členom 46 Uredbe (EU) 2018/848 Evropskega parlamenta in Sveta kot pristojnih za izvajanje nadzora in izdajanje certifikatov ekološke pridelave v tretjih državah za namen uvoza ekoloških proizvodov v Unijo

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2018/848 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. maja 2018 o ekološki pridelavi in označevanju ekoloških proizvodov in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 834/2007 ([1]) ter zlasti člena 46(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Priloga II k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) 2021/1378 ([2]) vsebuje seznam nadzornih organov in izvajalcev nadzora, ki so v skladu s členom 46(1) Uredbe (EU) 2018/848 priznani kot pristojni za izvajanje nadzora in izdajanje certifikatov ekološke pridelave v tretjih državah za namen uvoza ekoloških proizvodov v Unijo v skladu s členom 45(1), točka (b)(i), Uredbe.

(2) V členu 46(2) Uredbe (EU) 2018/848 so določena merila, ki jih morajo izpolnjevati nadzorni organi in izvajalci nadzora, da so priznani v skladu s členom 46(1) navedene uredbe. V Delegirani uredbi Komisije (EU) 2021/1698 ([3]) so določene postopkovne zahteve, ki jih morajo navedeni nadzorni organi in izvajalci nadzora izpolnjevati, ko Komisiji predložijo zahtevek za priznanje, ki vsebuje tehnično dokumentacijo.

(3) Komisija je v skladu s členom 1 Delegirane uredbe (EU) 2021/1698 prejela in preučila zahtevke za priznanje izvajalcev nadzora „AfriCert Limited“ „Organic T&C, L.L.C.“, „Q-Check Private Company“ in „SUSTAINABLE AGRICULTURE PROMOTION SOCIETY (SAPS)“. Komisija je na podlagi informacij iz njegove tehnične dokumentacije ugotovila, da je upravičeno za nedoločen čas priznati navedene izvajalce nadzora za nekatere kategorije proizvodov v nekaterih tretjih državah.

(4) Komisija je v skladu s členom 2 Delegirane uredbe (EU) 2021/1698 prejela in preučila zahtevke za podaljšanje področja uporabe priznanja nekaterih kategorij proizvodov in nekaterih tretjih držav za izvajalce nadzora „Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)“, „IMOCERT Latinoamérica Ltda.“, „Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH“, „Organic Control System LLC Subotica“, „ORSER KONTROL VE SERTİFİKASYON ANONİM ŞİRKETİ“ in „Southern Cross Certified Australia Pty Ltd“. Komisija je na podlagi informacij iz njihove tehnične dokumentacije ugotovila, da je upravičeno za nedoločen čas priznati navedene izvajalce nadzora za zahtevane kategorije proizvodov in tretje države.

([1]) UL L 150, 14.6.2018, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/848/oj.

([2]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2021/1378 z dne 19. avgusta 2021 o določitvi nekaterih pravil v zvezi s certifikatom, izdanim izvajalcem dejavnosti, skupinam izvajalcev dejavnosti in izvoznikom v tretjih državah, ki se ukvarjajo z uvozom ekoloških proizvodov in proizvodov iz preusmeritve v Unijo, ter določitvi seznama priznanih nadzornih organov in izvajalcev nadzora v skladu z Uredbo (EU) 2018/848 Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 297, 20.8.2021, str. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/1378/oj).

([3]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2021/1698 z dne 13. julija 2021 o dopolnitvi Uredbe (EU) 2018/848 Evropskega parlamenta in Sveta s postopkovnimi zahtevami za priznanje nadzornih organov in izvajalcev nadzora, ki so pristojni za izvajanje nadzora nad izvajalci dejavnosti in skupinami izvajalcev dejavnosti, certificiranimi kot ekološkimi, ter nad ekološkimi proizvodi v tretjih državah, in s pravili o njihovem nadzoru ter nadzorih in drugih ukrepih, ki jih izvajajo ti nadzorni organi in izvajalci nadzora (UL L 336, 23.9.2021, str. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2021/1698/oj).

(5) Izvedbeno uredbo (EU) 2021/1378 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

(6) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Odbora za ekološko pridelavo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga II k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/1378 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 21. oktobra 2025

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOGA

Tretji odstavek Priloge II k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/1378 se spremeni:

(1) za vnosom za ACT Organic Company Limited se vstavi naslednji vnos:

„**AfriCert Limited**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
KE-BIO-184	Kenija	x	–	–	x	–	–	–“;

(2) vnos za Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS) se nadomesti z naslednjim:

„**Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AE-BIO-144	Združeni arabski emirati	x	—	—	x	—	—	—
BS-BIO-144	Bahami	x	—	—	x	—	—	—
CL-BIO-144	Čile	x°	—	x	x°	—	—	—
CR-BIO-144	Kostarika	—	—	—	x°	—	—	—
DO-BIO-144	Dominikanska republika	x	—	—	x	—	—	x
EC-BIO-144	Ekvador	x	—	x	x	—	—	x
HN-BIO-144	Honduras	x	—	x	x	—	—	—
ID-BIO-144	Indonezija	x	—	x	x	—	—	x
IN-BIO-144	Indija	—	—	—	x	—	—	—
JM-BIO-144	Jamajka	x	—	—	x	—	—	x
NI-BIO-144	Nikaragva	—	—	x	—	—	—	—
PA-BIO-144	Panama	x	—	x	x	—	—	—
PE-BIO-144	Peru	x	—	—	x	—	—	—
TR-BIO-144	Turčija	x	—	—	x	x	—	—
TT-BIO-144	Trinidad in Tobago	x	—	—	x	—	—	—
US-BIO-144	Združene države	—	—	x	—	—	—	—
VE-BIO-144	Venezuela	x	—	x	x	—	—	—
ZA-BIO-144	Južna Afrika	x	—	—	x	—	—	—
ZM-BIO-144	Zambija	x	—	—	x	—	—	—

2. Izjeme: proizvodi iz kategorij proizvodov, označenih z „°“, ki so zajeti v področje uporabe sporazuma o trgovini z ekološkimi proizvodi v skladu s členom 47 Uredbe (EU) 2018/848 ali področje uporabe priznanja zadevne tretje države kot enakovredne zadevne tretje države iz Priloge I k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/2325.“;

(3) vnos za IMOCERT Latinoamérica Ltda. se nadomesti z naslednjim:

„**IMOcert Latinoamérica Ltda.**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AR-BIO-123	Argentina	—	—	—	—	—	x	—
BO-BIO-123	Bolivija	x	—	—	x	—	—	x
BR-BIO-123	Brazilija	x	x	—	x	—	—	x
BZ-BIO-123	Belize	x	—	—	x	—	—	—
CO-BIO-123	Kolumbija	x	—	—	x	—	—	—
DO-BIO-123	Dominikanska republika	x	—	—	x	—	—	—
EC-BIO-123	Ekvador	x	—	—	x	—	—	—
GT-BIO-123	Gvatemala	x	x	—	x	—	—	x
HN-BIO-123	Honduras	x	—	—	x	—	—	—
MX-BIO-123	Mehika	x	x	—	x	—	—	x
NI-BIO-123	Nikaragva	x	x	—	x	—	—	x
PA-BIO-123	Panama	x	—	—	x	—	—	—
PE-BIO-123	Peru	x	x	—	x	—	—	x
PY-BIO-123	Paragvaj	x	x	—	x	—	—	x
SV-BIO-123	Salvador	x	—	—	x	—	—	—
UY-BIO-123	Urugvaj	—	x	—	—	—	x	x
VE-BIO-123	Venezuela	x	—	—	x	—	—	—“;

(4) vnos za Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH se nadomesti z naslednjim:

„**Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AE-BIO-141	Združeni arabski emirati	x	x	x	x	x	—	x
AZ-BIO-141	Azerbajdžan	x	x	x	x	x	—	x
BJ-BIO-141	Benin	x	x	x	x	x	—	x
BO-BIO-141	Bolivija	x	x	x	x	x	—	x
BW-BIO-141	Bocvana	x	x	x	x	x	—	x
CL-BIO-141	Čile	x°	x°	x	x°	x	—	x°

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
CN-BIO-141	Kitajska	x	x	x	x	x	—	x
CO-BIO-141	Kolumbija	x	x	x	x	x	—	x
CR-BIO-141	Kostarika	—	x	x	x°	x	—	x
DO-BIO-141	Dominikanska republika	x	x	x	x	x	—	x
DZ-BIO-141	Alžirija	x	x	x	x	x	—	x
EC-BIO-141	Ekvador	x	x	x	x	x	—	x
GE-BIO-141	Gruzija	x	x	x	x	x	—	x
GT-BIO-141	Gvatemala	x	x	x	x	x	—	x
HK-BIO-141	Hongkong	x	x	x	x	x	—	x
HN-BIO-141	Honduras	x	x	x	x	x	—	x
ID-BIO-141	Indonezija	x	x	x	x	x	—	x
KE-BIO-141	Kenija	x	x	x	x	x	—	x
KH-BIO-141	Kambodža	x	x	x	x	x	—	x
KR-BIO-141	Republika Koreja	x	x	x	x°	x	—	x°
KZ-BIO-141	Kazahstan	x	x	x	x	x	—	x
LA-BIO-141	Laos	x	x	x	x	x	—	x
LK-BIO-141	Šrilanka	x	x	x	x	x	—	x
LR-BIO-141	Liberija	x	x	x	x	x	—	x
LS-BIO-141	Lesoto	x	x	x	x	x	—	x
MA-BIO-141	Maroko	x	x	x	x	x	—	x
MD-BIO-141	Moldavija	x	x	x	x	x	—	x
MW-BIO-141	Malavi	x	x	x	x	x	—	x
MX-BIO-141	Mehika	x	x	x	x	x	—	x
MY-BIO-141	Malezija	x	x	x	x	x	—	x
MZ-BIO-141	Mozambik	x	x	x	x	x	—	x
NA-BIO-141	Namibija	x	x	x	x	x	—	x
NI-BIO-141	Nikaragva	x	x	x	x	x	—	x
PA-BIO-141	Panama	x	x	x	x	x	—	x
PE-BIO-141	Peru	x	x	x	x	x	—	x
PF-BIO-141	Francoska Polinezija	x	x	x	x	x	—	x
PH-BIO-141	Filipini	x	x	x	x	x	—	x
PY-BIO-141	Paragvaj	x	x	x	x	x	—	x
SA-BIO-141	Saudova Arabija	x	x	x	x	x	—	x
SG-BIO-141	Singapur	x	x	x	x	x	—	x
SN-BIO-141	Senegal	x	x	x	x	x	—	x
SV-BIO-141	Salvador	x	x	x	x	x	—	x

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
TH-BIO-141	Tajska	x	x	x	x	x	—	x
TJ-BIO-141	Tadžikistan	x	x	x	x	x	—	x
TN-BIO-141	Tunizija	—	x	x	—	x	—	x
TR-BIO-141	Turčija	x	x	x	x	x	—	x
TW-BIO-141	Tajvan	x	x	x	x	x	—	x
TZ-BIO-141	Tanzanija	x	x	x	x	x	—	x
US-BIO-141	Združene države	—	—	x	—	—	—	x°
UY-BIO-141	Urugvaj	x	x	x	x	x	—	x
UZ-BIO-141	Uzbekistan	x	x	x	x	x	—	x
VE-BIO-141	Venezuela	x	x	x	x	x	—	x
VN-BIO-141	Vietnam	x	x	x	x	x	—	x
ZA-BIO-141	Južna Afrika	x	x	x	x	x	—	x
ZM-BIO-141	Zambija	x	x	x	x	x	—	x

2. Izjeme: proizvodi iz kategorij proizvodov, označenih z „°“, ki so zajeti v področje uporabe sporazuma o trgovini z ekološkimi proizvodi v skladu s členom 47 Uredbe (EU) 2018/848 ali področje uporabe priznanja zadevne tretje države kot enakovredne zadevne tretje države iz Priloge I k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/2325.“;

(5) vnos za Organic Control System LLC Subotica se nadomesti z naslednjim:

„**Organic Control System LLC Subotica**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
BA-BIO-162	Bosna in Hercegovina	x	—	—	x	—	x	x
ME-BIO-162	Črna gora	x	—	—	x	—	—	x
MK-BIO-162	Severna Makedonija	x	—	—	x	—	—	x
RS-BIO-162	Srbija	x	x	—	x	x	x	x“;

(6) za vnosom za Organic Standard LLC se vstavi naslednji vnos:

„**Organic T&C, L.L.C.**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
KR-BIO-205	Republika Koreja	—	—	x	x°	—	—	—

2. Izjeme: proizvodi iz kategorij proizvodov, označenih z „°“, ki so zajeti v področje uporabe sporazuma o trgovini z ekološkimi proizvodi v skladu s členom 47 Uredbe (EU) 2018/848 ali področje uporabe priznanja zadevne tretje države kot enakovredne zadevne tretje države iz Priloge I k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/2325.“;

(7) vnos za ORSER KONTROL VE SERTİFİKASYON ANONİM ŞİRKETİ se nadomesti z naslednjim:

„**ORSER KONTROL VE SERTİFİKASYON ANONİM ŞİRKETİ**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AE-BIO-166	Združeni arabski emirati	x	x	—	x	x	x	x
AF-BIO-166	Afganistan	x	x	—	x	x	x	x
AZ-BIO-166	Azerbajdžan	x	x	—	x	x	x	x
BA-BIO-166	Bosna in Hercegovina	x	x	—	x	x	x	x
CI-BIO-166	Slonokoščena obala	x	x	—	x	x	x	x
EG-BIO-166	Egipt	x	x	—	x	x	x	x
ET-BIO-166	Etiopija	x	x	—	x	x	x	x
GE-BIO-166	Gruzija	x	x	—	x	x	x	x
GH-BIO-166	Gana	x	x	—	x	x	x	x
IR-BIO-166	Iran	x	x	—	x	x	x	x
KG-BIO-166	Kirgizistan	x	x	—	x	x	x	x
KZ-BIO-166	Kazahstan	x	x	—	x	x	x	x
MD-BIO-166	Moldavija	x	x	—	x	x	x	x
NG-BIO-166	Nigerija	x	x	—	x	x	x	x
RS-BIO-166	Srbija	x	x	—	x	x	x	x
RU-BIO-166	Ruska federacija	x	x	—	x	x	x	x
TG-BIO-166	Togo	x	x	—	x	x	x	x
TJ-BIO-166	Tadžikistan	x	x	—	x	x	x	x
TM-BIO-166	Turkmenistan	x	x	—	x	x	x	x
TR-BIO-166	Turčija	x	x	—	x	x	x	x
UA-BIO-166	Ukrajina	x	x	—	x	x	x	x
UG-BIO-166	Uganda	x	x	—	x	x	x	x
UZ-BIO-166	Uzbekistan	x	x	—	x	x	x	x“;

(8) za vnosom za PT BIOCert Indonesia se vstavi naslednji vnos:

„**Q-Check Private Company**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AE-BIO-179	Združeni arabski emirati	x	–	–	x	–	–	–
AL-BIO-179	Albanija	x	–	–	x	–	–	–
EG-BIO-179	Egipt	x	–	–	x	–	–	–
JO-BIO-179	Jordanija	x	–	–	x	–	–	–
LB-BIO-179	Libanon	x	–	–	x	–	–	–
MA-BIO-179	Maroko	x	–	–	x	–	–	–
RS-BIO-179	Srbija	x	–	–	x	–	–	–
SA-BIO-179	Saudova Arabija	x	–	–	x	–	–	–
TN-BIO-179	Tunizija	–	–	–	x°	–	–	–
TR-BIO-179	Turčija	x	–	–	x	–	–	–
XK-BIO-179	Kosovo (*)	x	–	–	x	–	–	–

(*) To poimenovanje ne posega v stališča o statusu ter je v skladu z RVSZN 1244 (1999) in svetovalnim mnenjem Meddržavnega sodišča o razglasitvi neodvisnosti Kosova.

2. Izjeme: proizvodi iz kategorij proizvodov, označenih z „°“, ki so zajeti v področje uporabe sporazuma o trgovini z ekološkimi proizvodi v skladu s členom 47 Uredbe (EU) 2018/848 ali področje uporabe priznanja zadevne tretje države kot enakovredne zadevne tretje države iz Priloge I k Izvedbeni uredbi (EU) 2021/2325.“;

(9) vnos za Southern Cross Certified Australia Pty Ltd se nadomesti z naslednjim:

„**Southern Cross Certified Australia Pty Ltd**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
AU-BIO-194	Avstralija	—	—	—	—	x	x	x
FJ-BIO-194	Fidži	—	—	—	—	—	x	x
SG-BIO-194	Singapur	—	—	—	—	—	x	x
TO-BIO-194	Tonga	—	—	—	—	—	x	x
VU-BIO-194	Vanuatu	—	—	—	—	—	x	x
WS-BIO-194	Samoa	—	—	—	—	—	x	x“;

(10) za vnosom za SRS Certification GmbH se vstavi naslednji vnos:

„**SUSTAINABLE AGRICULTURE PROMOTION SOCIETY (SAPS)**

1. Šifre, tretje države in zadevne kategorije proizvodov:

Šifra	Tretja država	Kategorija proizvodov						
		A	B	C	D	E	F	G
IN-BIO-206	Indija	—	x	—	x	x	—	x“.